

Living on Campus	Vivir en el campus
Welcome, Pioneer!	¡Bienvenida, pionera!
Living on campus is a great way to make the most of your college experience, and here at Texas Woman's University Housing & Dining we are excited to help you make the transition to one of our residential communities. You can avoid the commute while being at the center of campus life as a residential student, living just minutes away from your classes, dining options, academic support and social events. By creating a safe, dynamic, compassionate community that supports your academic success, personal development and engagement, our team helps students develop that Pioneering spirit. Take the first step on your journey to becoming a Pioneer and learn more about TWU Housing & Dining.	Vivir en el campus es una estupenda manera de aprovechar al máximo tu experiencia universitaria, y aquí en el Departamento de Alojamiento y Alimentación de la Universidad de la Mujer de Texas estamos encantados de ayudarte a hacer la transición a una de nuestras comunidades residenciales. Puedes evitar los traslados diarios mientras estás en el centro de la vida universitaria como una estudiante residencial, viviendo a solo minutos de tus clases, opciones de comedor, apoyo académico y eventos sociales. Al crear una comunidad segura, dinámica y compasiva que apoya tu éxito académico, desarrollo personal y participación, nuestro equipo ayuda a las estudiantes a desarrollar ese espíritu pionero. Da el primer paso en tu viaje a convertirte en una pionera y aprende más sobre el Departamento de Alojamiento y Alimentación de TWU (Universidad de la Mujer de Texas).
2	2
10 reasons why you should live on campus	10 razones para vivir en el campus
Live Connected.	Vivir conectada.
Residential students have a stronger connection to the campus community.	Las estudiantes residenciales tienen una conexión más fuerte con la comunidad universitaria.
Live in the Heart.	Vivir en el centro de todo.
Get the whole TWU experience.	Vive la experiencia TWU por completo.
Live Worry Free.	Vivir sin preocupaciones.
WiFi, utilities and laundry are all included.	Incluye Wifi, servicios básicos y de lavandería.
Live Close.	Vivir cerca.
This means sleep more, drive less and save gas!	¡Esto significa dormir más, manejar menos y ahorrar en gasolina!
Live Secure.	Vivir segura.
Safety and security are a priority! Card access, cameras, TWU Police and hall staff available 24/7.	¡Seguridad y protección son una prioridad! Acceso con tarjeta, cámaras, policía de TWU y personal residencial disponible 24 horas al día, 7 días a la semana.
Live Together.	Vivir juntas.
Match with a roommate in a community of your peers.	Encuentra una compañera de cuarto en una comunidad de tus iguales.
Live Convenient.	Vivir cómodamente.
Enjoy dining options that suit your taste and lifestyles all within walking distance of your residential community.	Disfruta de opciones de comida que se ajustan a tu gusto y estilo de vida, todas a corta distancia a pie de tu comunidad residencial.
Live Involved.	Vivir involucrada.
Follow your interests, join organizations, take part in service or job opportunities.	Sigue tus intereses, únete a organizaciones, participa en oportunidades de servicio o trabajo.
Live Supported.	Vivir apoyada.

Live-in hall staff, 24-hour computer labs and easy access to academic resources.	Personal residente, laboratorios de computación las 24 horas y fácil acceso a recursos académicos.
Live Successfully	Vivir exitosamente
Students who live on campus have higher GPAs, take more hours and are more likely to graduate.	Las estudiantes que viven en el campus tienen GPA (promedios de calificaciones) más altos, toman más horas y tienen más probabilidades de graduarse.
3	3
Residency Requirements	Requisitos para la residencia
All full-time undergraduate students with fewer than 60 credit hours are required to live on campus while attending Texas Woman's University. The on-campus experience helps students connect with their community, access resources and find success, both in and out of the classroom.	Todas las estudiantes universitarias a tiempo completo con menos de 60 horas académicas deben vivir en el campus mientras asistan a la Universidad de la Mujer de Texas. La experiencia en campus ayuda a las estudiantes a conectarse con su comunidad, acceso a recursos y a tener éxito tanto dentro como fuera del salón de clases.
For more information about the residency requirement, see www.twu.edu/housing .	Para más información sobre los requisitos de residencia, visita www.twu.edu/housing .
Live & thrive on campus!	¡Vive y prospera en el campus!
You are required to live on campus unless one of the following applies:	Debes vivir en el campus al menos que aplique una de las siguientes condiciones:
<ul style="list-style-type: none"> • Students 21 years of age or older. • Active-duty military or veterans of military service. • Students living with parents or legal guardians within 40 miles commuting distance. • Students who are legally married or living with legally dependent children (although family housing and daycare services are available). 	<ul style="list-style-type: none"> • Estudiantes de 21 años o más. • Militares en servicio activo o veteranas del servicio militar. • Estudiantes que viven con padres o tutores legales a menos de 40 millas de distancia. • Estudiantes legalmente casadas o que viven con hijos legalmente dependientes (aunque hay alojamiento familiar y servicios de guardería disponibles).
4	4
How To Apply	Cómo aplicar
<p>After you have been accepted to Texas Woman's University and created a Pioneer Portal account, you can view and complete the housing application and license at twu.edu/housing.</p> <p>The housing application and license will be available in late fall prior to the academic year you will start at Texas Woman's University. Applying early gives you the opportunity to match with a roommate of your choice and live in the ideal community. Only students who apply by April 1 are guaranteed their roommate preference.</p> <p>During the application process, first-year students have the opportunity to sign up for a Living Learning Community, which will determine where they will be housed in our residence halls. Spaces are limited and fill quickly, so apply early (see Page 11 for more information about Living Learning Communities).</p>	<p>Después de haber sido aceptada a la Universidad de la Mujer de Texas y de haber creado una cuenta en el Portal Pioneer, puedes ver y completar la aplicación y acuerdo de alojamiento en twu.edu/housing.</p> <p>La aplicación y acuerdo de alojamiento estará disponible a finales de otoño antes del año académico que comenzarás en la Universidad de la Mujer de Texas. Aplicar temprano te da la oportunidad de encontrar una compañera de cuarto de tu elección y vivir en la comunidad ideal. Solo las estudiantes que apliquen antes del 1 de abril tienen garantizada su preferencia en cuanto a compañera de cuarto.</p> <p>Durante el proceso de aplicación, las estudiantes del primer año tienen la oportunidad de inscribirse a una Comunidad de Aprendizaje Residencial, lo que</p>

<p>Monitor your TWU.edu email address for communications from Housing & Dining regarding your license and room selection.</p>	<p>determinará en donde se alojarán en nuestras residencias. Los espacios son limitados y se llenan rápidamente, así que aplica temprano (consulta la página 11 para más información sobre Comunidades de Aprendizaje Residencial).</p> <p>Monitorea tu correo electrónico de TWU.edu para comunicaciones del Departamento de Alojamiento y Alimentación sobre tu acuerdo de alojamiento y selección de habitación.</p>
<p>Housing & Dining Checklist</p> <p>Apply for admission to Texas Woman's University.</p> <p>Create a Pioneer Portal account.</p> <p>Review Housing & Dining options at twu.edu/housing.</p> <p>Apply for housing beginning in late fall and pay the \$150 application fee and deposit (fees subject to change).</p> <p>Select an LLC to join. For more information, see <i>Page 11</i>.</p> <p>Complete your roommate profile in the housing portal and find your preferred roommate.</p> <p>Receive your room assignment and select your meal plan beginning in May.</p> <p>Contact your future roommate.</p> <p>Watch your TWU.edu email address for housing assignment and move-in details.</p> <p>Shop for room décor and supplies. Move-In!</p>	<p>Lista de comprobación de alojamiento y comedor</p> <p>Aplicar para la admisión a la Universidad de la Mujer de Texas.</p> <p>Crear una cuenta en el Portal Pioneer.</p> <p>Revisar las opciones de alojamiento y comedor en twu.edu/housing.</p> <p>Aplicar para alojamiento a partir de finales del otoño y pagar la tarifa de aplicación y el depósito de \$150 (tarifas sujetas a cambio).</p> <p>Seleccionar una Comunidad de Aprendizaje Residencial (LLC, por sus siglas en inglés) para unirte. Para más información, <i>consulta la página 11</i>.</p> <p>Completar tu perfil de compañera de cuarto en el portal de alojamiento y encontrar a tu compañera de cuarto preferida.</p> <p>Recibir tu asignación de habitación y seleccionar tu plan de comidas a partir de mayo.</p> <p>Contactar a tu futura compañera de cuarto.</p> <p>Estar atenta a tu correo electrónico de TWU.edu para la asignación de alojamiento y los detalles de la mudanza.</p> <p>Comprar decoración y suministros para tu habitación. ¡Mudarse!</p>
<p>5</p>	<p>5</p>
<p>Campus Life</p>	<p>Vida en el campus</p>
<p>Texas Woman's University and Housing & Dining provide a number of events and activities to promote engagement with the university community and give students an opportunity to develop themselves both academically and socially. In addition to campus-wide events, residence hall and community staff members prepare unique programming and events for students in their halls. Keeping you connected</p>	<p>La Universidad de la Mujer de Texas y el Departamento de Alojamiento y Alimentación suministran un número de eventos y actividades para promover la participación con la comunidad universitaria, y para darle a las estudiantes la oportunidad de desarrollarse tanto académicamente como socialmente. Además de eventos en todo el campus, los miembros del personal residencial y comunitario preparan una programación única y eventos para estudiantes en sus residencias.</p>

<p>with your community is a priority of Housing & Dining, so make sure to join in the fun!</p>	<p>Mantenerse conectada con tu comunidad es una prioridad para el Departamento de Alojamiento y Alimentación, así que ¡asegúrate de unirte a la diversión!</p>
<p>Annual Events:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bingo: The first night of each semester the Residence Hall Association hosts this event with amazing prizes! • Block Party: The university's semester-opening celebration and resource fair. • Pack the House: A collaborative event between Housing & Dining and Athletics for residential students. • Plan It Party: Start the semester right with the Academic Support Office by creatively mapping out your schedule while winning prizes and meeting others classes. • Finals Feast: Fuel up in preparation for finals with free food and activities. • Pioneer Palooza: TWU's spring celebration for all students! • And much, much more! <p>Find details about all upcoming events at twu.edu/calendar.</p>	<p>Eventos anuales:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bingo: La Asociación de Residencias Universitarias organiza este evento la primera noche de cada semestre ¡con premios increíbles! • Fiesta en la cuadra: La celebración para comenzar el semestre universitario y feria de recursos. • Llena las gradas: Un evento colaborativo entre el Departamento de Alojamiento y Alimentación y el Departamento de Deportes para estudiantes residenciales. • La fiesta de planificación: Comienza el semestre de la mejor manera con la Oficina de Apoyo Académico planeando creativamente tu horario mientras ganas premios y conoces a compañeras de otras clases. • Banquete de los exámenes finales: Cárgate de energía para los exámenes finales con comida y actividades gratuitas. • Festival de pioneras: ¡La celebración de primavera de la TWU para todas las estudiantes! • ¡Y mucho, mucho más! <p>Encuentra detalles sobre todos los próximos eventos en twu.edu/calendar.</p>
<p>6</p>	<p>6</p>
<p>Get Involved</p>	<p>Involúcrate</p>
<p>RESIDENCE HALL ASSOCIATION: All residential students at Texas Woman's University have the ability to make their voices heard by getting involved with the Residence Hall Association (RHA). RHA is the student organization that not only plans events, but also voices residential concerns and serves as a liaison between students living on campus and the administration of Housing & Dining. Any student living on campus receives automatic membership and is encouraged to attend meetings to discuss any improvements or ideas they have concerning life in their residence hall or community. In the spring, residents in good standing are eligible to run as officers of the RHA Executive Board. More information can be found at twu.edu/housing/resources/residence-hall-association-rha.</p> <p>COMMUNITY INTERNS: Community Interns lead within each residence hall, and positions are open to residents who seek to be leaders in their community. Community Interns work with the Residence Hall Association to voice concerns and provide programming and events throughout the year for their residence hall or community. Community</p>	<p>ASOCIACIÓN DE RESIDENCIAS UNIVERSITARIAS: Todas las estudiantes residenciales en la Universidad de la Mujer de Texas tienen la habilidad de hacer que escuchen sus voces involucrándose con la Asociación de Residencias Universitarias (RHA, por sus siglas en inglés). La RHA es la organización estudiantil que no solo planea eventos, pero también expresa las preocupaciones residenciales y sirve de enlace entre las estudiantes que viven en el campus y la administración del Departamento de Alojamiento y Alimentación. Cualquier estudiante que viva en el campus recibe una membresía automática y se le anima a asistir a las reuniones para discutir cualquier mejoría o idea que tengan con respecto a la vida en su residencia o comunidad. En primavera, las residentes en regla son elegibles para postularse como directivas del Consejo Ejecutivo de la RHA. Puedes encontrar más información en twu.edu/housing/resources/residence-hall-association-rha.</p> <p>PASANTES COMUNITARIAS: Las pasantes comunitarias lideran en cada residencia, y las posiciones están abiertas para residentes que buscan ser líderes en su comunidad. Las pasantes comunitarias trabajan con la Asociación de</p>

<p>Interns are recruited and selected during the summer before the fall semester.</p>	<p>Residencias Universitarias para expresar preocupaciones y suministrar programas y eventos durante todo el año para su residencia o comunidad. Las pasantes comunitarias son reclutadas y seleccionadas durante el verano antes del semestre de otoño.</p>
<p>7</p>	<p>7</p>
<p>Parliament Village</p>	<p>Parliament Village</p>
<p>Parliament Village is the University's premier residential community for first-year students. Spread out over North Hall, South Hall and Mary's Hall, Parliament Village features double- and single-occupancy rooms with community restrooms on each floor and wing. Each room is furnished with an XL twin bed, desk, chair and closet for each resident, and includes a combination microwave-refrigerator.</p> <p>Programs and personnel in Parliament Village are designed to focus on creating communities in the village. With two resident assistants per floor and full-time staff living and working in the halls, assistance is always available for students looking to participate in counseling sessions, advising sessions and career preparation. Residents of Parliament Village also have easy access to the Housing & Dining main office in Mary's Hall, as well as the Dining Hall and Pioneer Hall.</p>	<p>Parliament Village es la comunidad residencial de primer nivel de la Universidad para estudiantes de primer año. Distribuida en North Hall, South Hall and Mary's Hall, Parliament Village tiene habitaciones dobles e individuales con baños comunitarios en cada piso y ala. Cada habitación está amoblada con una cama individual XL, escritorio, silla y closet para cada residente, e incluye una combinación de microondas-refrigerador.</p> <p>Los programas y el personal en Parliament Village están diseñados para enfocarse en crear comunidades en la Villa. Con dos asistentes residentes por piso y personal a tiempo completo que viven y trabajan en las residencias, siempre hay ayuda disponible para estudiantes que estén buscando participar en sesiones de asesoría, sesiones de orientación y preparación de carrera. Las residentes en Parliament Village también tienen acceso fácil a la oficina principal del Departamento de Alojamiento y Alimentación en Mary's Hall, así como en el comedor y el Edificio Pioneer.</p>
<p>8</p>	<p>8</p>
<p>Parliament Village Amenities:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Study & community lounges throughout the community • Free in-hall laundry • Computer lab • Maker's space • Fitness room • Community kitchens in each building • Outdoor fireplace & hammock stands • WiFi • Convenient access to the Dining Hall 	<p>Servicios de Parliament Village:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Salas de estudio y áreas comunes en toda la comunidad • Lavandería interna gratuita • Laboratorio de computación • Espacio para creadores • Gimnasio • Cocinas comunitarias en cada edificio • Fogata al aire libre y soportes para hamacas • Wifi • Acceso conveniente al comedor
<p>Academic Support Office</p>	<p>Oficina de Apoyo Académico</p>
<p>The Academic Support Office (ASO), located inside the computer Lab in Mary's Hall, is your in-house resource for assistance with academic success. The office is staffed with both Academic Support Assistants and Academic Support Tutors all ready to assist you with areas of academic transition, time management, study skills, resource navigation</p>	<p>La Oficina de Apoyo Académico (ASO, por sus siglas en inglés), ubicada dentro del laboratorio de computación en Mary's Hall, es tu recurso interno de ayuda para el éxito académico. La oficina cuenta tanto con asistentes de apoyo académico como con tutores de apoyo académico, todos listos para ayudarte con áreas de transición académica, manejo</p>

and much more. You can connect with them through one-on-one academic mentoring during office hours, by visiting our Mobile ASO table in the residence halls, or by attending one of our academic programs.	del tiempo, habilidades de estudio, acceso y uso de recursos y mucho más. Puedes conectarte con ellos a través de tutorías académicas individuales en horario de oficina en nuestro módulo móvil de la ASO en las residencias o en uno de nuestros programas académicos.
9	9
Parliament Village Floor Plans	Planos de Parliament Village
Single	Individual
BEDROOM	CUARTO
Double	Doble
10	10
Living Learning Communities	Comunidades de Aprendizaje Residencial
<p>Discover the benefits of living and learning with peers who share your academic interests. Experience the joy of sharing in activities that help you grow as a student and as an individual. Enrich your first-year experience by taking part in a Living Learning Community (LLC). Texas Woman's University hosts two learning connections: College Connections and Pioneer Connections. You will have the opportunity to take part in special activities while meeting new people and living in an inclusive and supportive environment on campus. Check out your options and determine which LLC is right for you.</p> <p>College Connections: Arts, Business, Professional Education, Psychology Majors, Health Professions Majors</p> <p>Pioneer Connections: Honors, President's Leadership Council (PLC), Legacy Leaders, Texas Leadership Scholars and Terry Scholars</p> <p>More information about Living Learning Communities at TWU can be found at twu.edu/housing/living-learning-communities. Spaces are limited, so apply by May 1 to guarantee your placement.</p>	<p>Descubre los beneficios de vivir y aprender con compañeras que comparten tus intereses académicos. Experimenta la alegría de compartir en actividades que te ayudan a crecer como estudiante y como persona. Enriquece tu experiencia del primer año formando parte de una Comunidad de Aprendizaje Residencial (LLC, por sus siglas en inglés). La Universidad de la Mujer de Texas organiza dos conexiones de aprendizaje: Conexiones universitarias y Conexiones pioneras. Tendrás la oportunidad de formar parte de actividades especiales mientras conoces nuevas personas y vives en un ambiente inclusivo y de apoyo en el campus. Revisa tus opciones y determina cual LLC es la mejor para ti.</p> <p>Conexiones universitarias: Carrera en Arte, Negocios, Educación Profesional, Psicología, Profesiones de Salud.</p> <p>Conexiones pioneras: Programas de honores, Consejo de Liderazgo de la Presidenta (PLC, por sus siglas en inglés), Líderes del Legado, Becarios de Liderazgo de Texas y Becarios Terry.</p> <p>Puedes encontrar más información sobre las Comunidades de Aprendizaje Residencial en la TWU en twu.edu/housing/living-learning-communities. Los cupos son limitados, así que aplica antes del 1 de mayo para garantizar tu cupo</p>
11	11
<p>Guinn Hall</p> <p>Located at the north end of campus adjacent to Stark Hall, Guinn Hall stands 24 stories high and provides stunning views of the Denton skyline. Guinn Hall is a co-educational residence hall with double- and single- occupancy rooms.</p> <p>TWU athletic teams are housed in GuinnHall. The primary Academic Support Office is located here on the first floor and offers the same services as described on page 9.</p>	<p>Guinn Hall</p> <p>Ubicada del lado norte del campus adyacente a Stark Hall, Guinn Hall tiene 24 pisos y ofrece unas vistas impresionantes del cielo de Denton. Guinn Hall es una residencia coeducativa con habitaciones dobles e individuales.</p> <p>Los equipos deportivos de TWU se alojan en Guinn Hall. La Oficina Principal de Apoyo Académico está en el primer piso y ofrece los mismos servicios descritos en la página 9.</p>

<p>Stark Hall Next to Guinn Hall and connected via the Guinn/Stark Commons, Stark Hall is the university's oldest residence hall. Stark Hall is a 21-story co-educational residence with double- and single-occupancy rooms and is home to TWU's sorority chapter rooms. Both Stark and Guinn Halls are conveniently located near the Blagg-Huey Library, Fitness and Recreation, Pioneer Hall and the Dining Hall.</p>	<p>Stark Hall Al lado de la Guinn Hall y conectado a través de las áreas comunes Guinn/Stark, Stark Hall es la residencia más antigua de la universidad. Stark Hall es una residencia coeducativa de 21 pisos con habitaciones dobles e individuales, y alberga las habitaciones de las hermandades de TWU. Tanto Stark Hall como Guinn Hall están ubicadas convenientemente cerca de la Biblioteca Blagg-Huey, Centro de Fitness y Recreación, Edificio Pioneer y el comedor.</p>
<p>Guinn & Stark Hall Amenities:</p> <ul style="list-style-type: none"> • XL twin bed, dresser, desk, chair & closet for each resident • Private bath in room • Microwave-fridge combo in each room • Free in-hall laundry • 24/7 Computer lab • On-site convenience store • Wi-Fi 	<p>Amenidades de Guinn Hall y Stark Hall:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cama individual XL, cómoda, escritorio, silla y armario para cada residente • Baño privado en la habitación • Combinación de microondas-refrigerador en cada habitación • Lavandería gratuita en la residencia • Laboratorio de computación 24 horas al día, 7 días a la semana • Tienda de conveniencia en la residencia • Wi-Fi
12	12
Guinn & Stark Hall Floor Plans	Planos de Guinn Hall y Stark Hall
Guinn: Single	Guinn: Individual
Guinn: Double	Guinn: Doble
Guinn: Deluxe Double	Guinn: Doble de lujo
Guinn: Triple	Guinn: Triple
Stark: Double	Stark: Doble
13	13
<p>Lowry Woods Upper-level students can choose to live in Lowry Woods, a large 7-building apartment-style residential community on the northwest corner of campus. Residents occupy a single- bedroom in a two- or three-bedroom unit. Each unit features a fully-furnished living room and kitchen, and each bedroom includes a full bed, desk, chair, dresser and closet.</p>	<p>Lowry Woods Las estudiantes de niveles superiores pueden escoger vivir en Lowry Woods, una comunidad residencial grande de 7 edificios de apartamentos en la esquina noroeste del campus. Las residentes ocupan una habitación individual en una unidad de dos o tres habitaciones. Cada unidad cuenta con una sala y comedor completamente amoblado y cada habitación incluye una cama, escritorio, silla, cómoda y closet.</p>
<p>Lowry Woods Amenities:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Free laundry room in each apartment building • Computer lab • Community Center • Front desk service • Nearby parking • Dining Dollars included in rent • Wi-Fi 	<p>Servicios de Lowry Woods:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Lavandería gratuita en cada edificio de apartamentos • Laboratorio de computación • Centro comunitario • Servicio de recepción • Estacionamiento cercano • Dólares para Comida incluidos en la renta • Wi-Fi
<p>FAMILY HOUSING & THE CLUBHOUSE Lowry Woods is also home to the university's family housing. Any legally married couple, with or without</p>	<p>ALOJAMIENTO FAMILIAR Y CASA CLUB Lowry Woods también es la sede de los alojamientos familiares de la universidad. Cualquier</p>

<p>children, or any single parent with legal custody of one child or more is eligible to live in family housing as long as they maintain 12 or more credit hours per semester.</p> <p>The Clubhouse is an educational enrichment program through Housing & Dining for children ages 5-12 operating out of the Lowry Woods Community Center. Children participating in Clubhouse programs will have the opportunity to take part in reading projects, arts and crafts, field trips, community service and much more.</p> <p>More information about these programs can be found at twu.edu/housing/family-housing. Please note: Family housing does not include furnishings.</p>	<p>pareja casada legalmente, con o sin niños, o cualquier madre soltera con custodia legal de uno o más niños es elegible para vivir en un alojamiento familiar siempre y cuando mantengan 12 o más horas académicas por semestre.</p> <p>La Casa Club es un programa de enriquecimiento educativo a través del Departamento de Alojamiento y Alimentación para niños de entre 5 y 12 años en el Centro Comunitario de Lowry Woods. Los niños que participan en los programas de la Casa Club tendrán la oportunidad de formar parte de proyectos de lectura, manualidades, salidas de campo, servicio comunitario y mucho más.</p> <p>Puedes encontrar más información sobre estos programas en twu.edu/housing/family-housing. Nota: el alojamiento familiar no incluye mobiliario.</p>
14	14
Lowry Woods Floor Plans	Planos de Lowry Woods
3 Bed / 2 Bath	3 habitaciones / 2 baños
2 Bed / 2 Bath	2 habitaciones / 2 baños
15	15
<p>Off-Campus Housing</p> <p>TWU Housing is in high demand! Through a partnership with designated apartment complexes near campus, TWU is able to meet the housing needs of our juniors, seniors, and graduate students. Our upperclassmen students enjoy the connection to TWU while having the flexibility of apartment-living off-campus. Housing & Dining manages your license meaning your housing expenses are part of your TWU student account and eligible for financial aid. Sign your license with TWU Housing & Dining and reside in a furnished private bedroom within a two-, three-, or four-bedroom unit.</p> <p>twu.edu/housing/twu-off-campus-housing</p>	<p>Alojamiento fuera del campus</p> <p>¡Todas quieren alojarse en la TWU! A través de una asociación con complejos de apartamentos designados cerca del campus, la TWU puede satisfacer las necesidades de alojamiento de nuestras estudiantes del penúltimo y último año, y estudiantes de postgrado. Nuestras estudiantes de cursos superiores disfrutan la conexión con la TWU mientras tienen la flexibilidad de vivir en apartamentos fuera del campus. El Departamento de Alojamiento y Alimentación maneja tu acuerdo de alojamiento, lo que significa que tus gastos de alojamiento son parte de tu cuenta de estudiante de la TWU y eres elegible para ayuda financiera. Firma tu acuerdo de alojamiento con el Departamento de Alojamiento y Alimentación y vive en una habitación privada amoblada en una unidad de dos, tres o cuatro habitaciones.</p> <p>twu.edu/housing/twu-off-campus-housing</p>
<p>TWU Off-Campus Amenities:</p> <p>In-unit laundry</p> <p>24/7 Community Center with printing and package room</p> <p>Free registered parking</p> <p>Free shuttle service to TWU</p> <ul style="list-style-type: none"> • TWU roommates • Pool 	<p>Servicios fuera del campus de TWU</p> <p>Lavandería dentro de la unidad</p> <p>Centro comunitario 24 horas al día, 7 días a la semana con sala de impresión y empaçado</p> <p>Estacionamiento gratuito</p> <p>Servicio de transporte gratuito para la TWU</p> <ul style="list-style-type: none"> • Compañeras de cuarto de la TWU • Piscina

<ul style="list-style-type: none"> • Pets permitted via registration • Wi-Fi • Private bathrooms 	<ul style="list-style-type: none"> • Se permiten mascotas (previo registro) • Wi-Fi • Baños privados
16	16
<p>Dining On Campus Students who live in Guinn Hall, Stark Hall, and Parliament Village are required to purchase a residential meal plan. Our dining provider, Pioneer Kitchen, offers a variety of dining options to students at Texas Woman’s University. Designed with the needs of students in mind, dining on campus is convenient and accessible while catering to students’ lifestyles, dietary restrictions and health needs. Pioneer Kitchen also hosts a variety of food-focused events for students throughout the year, as well as catering services and access to a registered dietician. Menus and hours of operation can be found at dineoncampus.com/pioneerkitchen.</p> <p>DINING HALL TWU’s Dining Hall includes seating for over 600 students and offers multiple meal stations to satisfy a number of tastes and dietary restrictions. Located a short distance from Parliament Village, Guinn Hall and Stark Hall, this state-of-the-art dining hall is open for breakfast, lunch and dinner for students and their guests.</p> <p>DINING OPTIONS In addition to the university’s Dining Hall, retail dining options on campus include Starbucks, Chick-fil-A, Mondo Subs, Hera’s Kitchen and more. All food-service providers throughout campus accept Dining Dollars. A variety of dining options are available every day of the week!</p>	<p>Comer en el campus Las estudiantes que viven en Guinn Hall, Stark Hall y Parliament Village están obligadas a comprar un plan de comidas residencial. Nuestro proveedor de comidas, Pioneer Kitchen, ofrece una variedad de opciones de comidas a las estudiantes en la Universidad de la Mujer de Texas. Diseñado con las necesidades de las estudiantes en mente, comer en el campus es conveniente y accesible, además de adaptarse a los estilos de vida, restricciones dietéticas y necesidades de salud de las estudiantes. Pioneer Kitchen también organiza una variedad de eventos enfocados en comidas para estudiantes durante todo el año, así como servicios de catering y acceso a un nutricionista licenciado. Puedes encontrar los menús y el horario de trabajo en dineoncampus.com/pioneerkitchen.</p> <p>COMEDOR El comedor de la TWU incluye puestos para más de 600 estudiantes y ofrece múltiples estaciones de comida para satisfacer una variedad de gustos y restricciones dietéticas. Ubicado a una corta distancia de Parliament Village, Guinn Hall, Stark Hall, este moderno comedor está abierto para desayuno, almuerzo y cena para las estudiantes y sus acompañantes.</p> <p>OPCIONES DE COMIDAS Además del comedor de la universidad, las opciones de establecimientos de comida incluyen Starbucks, Chick-fil-A, Mondo Subs, Hera’s Kitchen y más. Todos los proveedores de servicios de comida en todo el campus aceptan Dólares para Comida. ¡Todos los días de la semana hay una gran variedad de opciones de comidas!</p>
17	17
<p>Understanding Your Meal Plan</p>	<p>Entender tu plan de comidas</p>
<p>Meal plans at Texas Woman’s University are designed to fit the budgets and lifestyles of our students. Multiple meal plan options are available to TWU students and include meals per week and Dining Dollars, which can be used in the Dining Hall or any of the restaurants and cafes around campus.</p>	<p>Los planes de comidas de la Universidad de la Mujer de Texas están diseñados para ajustarse a los presupuestos y estilos de vida de nuestras estudiantes. Hay varias opciones de planes de comida disponibles para las estudiantes de TWU e incluyen comidas semanales y Dólares para Comida, los cuales pueden usarse en el comedor o en cualquiera de los restaurantes y cafeterías alrededor del campus.</p>

How do my “Meals Per Week” Work?	¿Cómo funcionan mis “comidas semanales”?
Each meal plan includes a varying number of “meal swipes.” Meal swipes are loaded onto your TWU ID card and are used each time you enter the Dining Hall. Your meals per week begin on Saturday and end on Friday. Unused meal swipes do not carry over to the next week, so be sure to use them all.	Cada plan de comidas incluye un número variable de “pases de comida”. Los pases de comida se cargan a tu identificación de la TWU y se usan cada vez que ingresas al comedor. Tus comidas semanales comienzan el sábado y terminan el viernes. Los pases de comida que no se usen no se transfieren a la siguiente semana, así que asegúrate de usarlos todos.
What are Dining Dollars?	¿Qué son los Dólares para Comida?
Dining Dollars are a currency loaded on your TWU ID. Each meal plan includes Dining Dollars, which can be used at retail dining locations throughout campus, such as Chick-fil-A, Starbucks, The Market or Hera’s Kitchen. Unused Dining Dollars carry over from the fall to the spring semester and expire at the end of the spring semester. Keep track of your Dining Dollars and load extra when you need it by downloading the GET Mobile App or visiting twu.edu/dining .	Los Dólares para Comida son una moneda cargada en tu identificación de la TWU. Cada plan de comida incluye Dólares para Comida, los cuales pueden usarse en los establecimientos de comida en todo el campus, tales como Chick-fil-A, Starbucks, The Market o Hera’s Kitchen. Los Dólares para Comida que no uses se transfieren del semestre de otoño al de primavera y vencen al final del semestre de primavera. Lleva la cuenta de tus Dólares de Comida y recárgalos cuando lo necesites descargando la App Móvil GET o visitando twu.edu/dining .
Meal Plans 10-Meal Plan with \$300 Dining Dollars 15-Meal Plan with \$300 Dining Dollars Block 100 Meal Plan with \$750 Dining Dollars	Planes de comida Plan de 10 comidas con \$300 Dólares para Comida. Plan de 15 comidas con \$300 Dólares para Comida. Plan de bloque de 100 comidas con \$750 Dólares para Comida.
18	18
Dining on Campus	Comer en el campus
19	19
Contact Us	Contáctanos
TWU Housing & Dining	Departamento de Alojamiento y Alimentación de TWU